



RAPPORT D'ÉTAPE ANNUEL

ACTIVITÉS DU PLAN DE TRAVAIL CONJOINT DE 2017

OFFICE CANADA–NOUVELLE-ÉCOSSE DES HYDROCARBURES EXTRACÔTIERS

PÊCHES ET OCÉANS CANADA

ENVIRONNEMENT ET CHANGEMENT CLIMATIQUE CANADA

Introduction

L'Office Canada–Nouvelle-Écosse des hydrocarbures extracôtiers (OCNEHE) a conclu des protocoles d'entente (PE) avec les régions des Maritimes et du Golfe de Pêches et Océans Canada (MPO) et avec Environnement et Changement climatique Canada (ECCC). En vertu de ces protocoles d'entente, il existe une obligation de présenter un rapport d'étape annuel au Comité exécutif. L'objectif du rapport annuel est de résumer les progrès réalisés des projets conjoints définis dans le plan de travail de 2017. Le présent rapport a pour but de répondre à cet objectif.

Discussion

En 2017, l'OCNEHE, le MPO et ECCC ont convenu de continuer à travailler en collaboration sur un plan de travail tripartite, dans le but d'améliorer les mécanismes et les pratiques actuels pour la mise en œuvre de mesures de protection et de conservation de l'environnement en mer qui sont d'intérêt mutuel.

Le plan de travail de 2017 comprenait un total de neuf projets, qui ont été pour la plupart achevés. Nombre d'entre eux sont classés à juste titre comme des projets « en cours ». Le tableau 1 présente un résumé des progrès réalisés pour chaque projet. Les détails concernant les progrès réalisés en 2017 sur chaque projet sont présentés à l'annexe 1.

TABLEAU 1 : Résumé des progrès réalisés sur les projets du plan de travail

PROJET	RESPONSABLES/ CORESPONSABLES	TOTALITÉ OU PLUPART DES LIVRABLES ACHEVÉS	CERTAINS LIVRABLES ACHEVÉS	AUCUN LIVRABLE IMPORTANT ACHEVÉ
1 – Établissement, planification et coordination conjointes des priorités	OCNEHE, ECCC et MPO	X		
2 – Évaluation environnementale	OCNEHE	X		
3 – Surveillance des effets sur l’environnement	OCNEHE		X	
4 – Activités de conformité réglementaire	OCNEHE, ECCC et MPO	X		
5 – Gestion et conservation intégrées	OCNEHE et MPO	X		
6 – Préparation et intervention en cas de déversement	OCNEHE, ECCC et MPO	X		
7 – Cadre de surveillance du devenir et des effets des déversements d’hydrocarbures	OCNEHE/ECCC		X	
8 – Immersion en mer	ECCC		X	
9 – Rapports sur l’avancement	OCNEHE	X		

Des progrès ont été réalisés sur tous les projets du plan de travail pour 2017. Les principales activités de collaboration qui ont eu lieu en 2017 sont les suivantes :

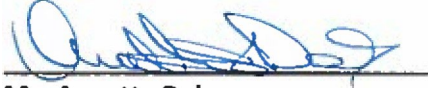
- examen de l'étude d'impact environnemental et des processus connexes liés au programme de forage exploratoire de BP;
- examen de l'Évaluation de l'atténuation des impacts d'un déversement liée au programme de forage exploratoire dans le bassin néo-écossais de BP Canada;
- examen et approbation des plans de surveillance des effets sur l'environnement (SEE) pour le projet de Deep Panuke et le projet énergétique extracôtier de l'île de Sable;
- poursuite de la collaboration sur les questions liées à la *Loi sur les espèces en péril*.

En complément des renseignements présentés au tableau 1, un résumé des progrès réalisés et de l'état d'avancement de chaque projet du plan de travail est inclus à l'annexe 1.

Les représentants des trois organisations ont examiné et discuté de l'état d'avancement de divers projets du plan de travail 2017 tout au long de l'année. Dans l'ensemble, les progrès réalisés sur les livrables du plan de travail se sont avérés positifs.

Approbations

pour Pêches et Océans Canada :



Directrice régionale par intérim
Gestion des écosystèmes
Région des Maritimes


Mr. Richard Ruest

M. Richard Ruest
Directeur régional par intérim
Gestion des écosystèmes
Région du Golfe

7 nov. 2017

Date

10 nov. 2017

Date

pour Environnement et Changement climatique Canada :



Ms. Lisa Fougère

7 nov. 2017

Date

Mme Lisa Fougère
Gestionnaire, Analyse et relations régionales
Régions de l'Atlantique et du Québec

pour l'Office Canada–Nouvelle-Écosse des hydrocarbures extracôtiers :



Ms. Dena Murphy

Director

Mme Dena Murphy

Directrice

Exploitation/santé, sécurité et environnement

Nov. 7, 2017

Date

ANNEXE 1

RAPPORT DE SITUATION SUR LES PROJETS CONJOINTS DE 2017 DE L'OCNEHE, DU MPO ET D'ECCC

Le présent document résume les progrès réalisés dans le cadre des neuf projets définis dans le plan de travail de 2017 de l'OCNEHE, du MPO et d'ECCC.

PROJET 1 • Établissement, planification et coordination conjoints des priorités

Chefs d'équipe du projet :

Dena Murphy (OCNEHE)

Lisa Fougère (ECCC)

Annette Daley (MPO, Maritimes) et Luc Boucher (MPO, Golfe)

Équipe de coordination :

Elizabeth MacDonald (OCNEHE)

Donald Humphrey/Mike Wambolt (MPO, Maritimes)

Barbara Fullarton (ECCC)

Guy Robichaud (MPO, Golfe)

Livrables :

- Discussions sur les questions et domaines nécessitant un travail en collaboration, et une estimation des charges de travail connexes.
- Élaboration d'un plan de travail annuel conjoint pour 2017, coordonné par l'OCNEHE avec le MPO et ECCC.
-
- Discussion sur le processus de signalement des incidents afin de s'assurer que des messages communs sont disponibles et qu'une notification rapide a lieu conformément à un protocole convenu de « besoin de savoir ».

Les trois organisations ont réussi à réaliser tous les livrables définis dans le cadre de ce projet.

PROJET 2 – Évaluation environnementale

Chefs d'équipe du projet : Elizabeth MacDonald et Janice Ray (OCNEHE)

Ressources de l'équipe de projet :

Eric Theriault (OCNEHE)

Michael Hingston (ECCC)

Donald Humphrey/Mike Wambolt (MPO, Maritimes) et Guy Robichaud (MPO, Golfe)

Livrables :

- Poursuite de la coopération dans le traitement des engagements pris à la suite de l'EE relatifs au projet énergétique extracôtier de l'île de Sable, le projet de Deep Panuke et le programme de Shell, y compris le suivi de la conformité.
- Le MPO et ECCC fourniront des conseils sur le contenu des EES en cours d'élaboration.
- Le MPO et ECCC fourniront des conseils sur les EE au fur et à mesure qu'ils les recevront.
 - Les EE prévues suivantes seront dirigées par l'OCNEHE en 2017 :
 - EE pour le forage exploratoire de BP (EIE; dirigée par l'AEIC)

État : En cours

Les livrables définis dans le cadre de ce projet ont été réalisés avec succès. Une coopération efficiente et efficace a permis de superviser le programme de forage de Shell.

Un addenda à l'EES de l'Ouest du plateau néo-écossais (2012) a été achevé cette année.

Le processus d'évaluation environnementale du programme de forage du bassin néo-écossais de BP est dirigé par l'Agence d'évaluation d'impact du Canada et l'examen se poursuit.

Statoil a soumis une description de projet et un document d'orientation a été élaboré pour un programme sismique potentiel en 2018 ou 2019.

PROJET 3 – Surveillance des effets sur l'environnement

Chefs d'équipe du projet : Elizabeth MacDonald et Eric Theriault (OCNEHE)

Ressources de l'équipe de projet :

Maria Dober (ECCC)

Mike Wambolt (MPO, Maritimes) et Guy Robichaud (MPO, Golfe)

Livrables :

- Le document sur le cadre de coordination de la surveillance des effets sur l'environnement (avril 2005) doit être mis à jour pour refléter les changements dans les PE, les ministères

et aux capacités. Une fois révisé, le nouveau cadre définira plus précisément les engagements en matière d'efforts de collaboration.

- Examen continu des programmes et des résultats des plans de SEE du projet de Deep Panuke et du projet énergétique extracôtier de l'île de Sable, selon les besoins (MPO et OCNEHE).
-

État : En cours

Les programmes de surveillance des effets sur l'environnement du projet énergétique extracôtier de l'île de Sable et du projet de Deep Panuke ont tous deux été examinés et approuvés en temps opportun et de manière efficace. Les travaux relatifs au projet de cadre révisé et au rapport de synthèse sur la surveillance des effets sur l'environnement ont commencé et se poursuivront en 2018.

PROJET 4 – Activités de conformité réglementaire

Livrables :

- ECCC, le MPO et l'OCNEHE s'efforceront d'entreprendre chaque année des activités conjointes de vérification de la conformité lorsque l'occasion se présentera, y compris des activités de surveillance et d'audit ou d'inspection, dans le cadre de leurs mandats respectifs.

Coresponsables de l'équipe : Donald Humphrey et Mike Wambolt (MPO, Maritimes), Guy Robichaud (MPO, Golfe), Eric Theriault, Elizabeth MacDonald et Janice Ray (OCNEHE), Dave Wood et Craig Smith (ECCC)

- L'OCNEHE continuera à participer à l'élaboration de stratégies de rétablissement, de plans d'action et de plans de gestion, ainsi qu'à l'établissement de listes d'espèces en péril, en participant à des ateliers, à des réunions et en répondant aux demandes de consultation.

Coresponsables de l'équipe : Heidi Schaefer (MPO, Maritimes), Diane Amirault-Langlais (MPO, Golfe), Elizabeth MacDonald et Janice Ray (OCNEHE).

- ECCC et l'OCNEHE collaboreront à l'élaboration de conseils concernant l'évitement et les mesures améliorées d'atténuation des impacts sur les oiseaux migrateurs.

Coresponsables de l'équipe : Elizabeth MacDonald (OCNEHE) et Julie McKnight (ECCC)

- L'OCNEHE et le MPO continueront de collaborer à l'élaboration d'exigences de mesures d'atténuation améliorées pour les programmes situés dans la zone de répartition des espèces en péril, comme la baleine à bec boréale.

Coresponsables de l'équipe : Donald Humphrey et Mike Wambolt (MPO, Maritimes), Diane Amirault-Langlais (MPO, Golfe), Eric Theriault, Elizabeth MacDonald et Janice Ray (OCNEHE)

- Le groupe de travail sur la LEP de l'OCNEHE et de l'Office Canada-Terre-Neuve-et-Labrador des hydrocarbures extracôtiers (OCTNLHE) continuera de se réunir et de partager de l'information afin d'aider à interpréter les exigences de la LEP et de fournir des conseils.

Coresponsables de l'équipe : Heidi Schaefer (MPO, Maritimes), Diane Amirault-Langlais (MPO, Golfe), Elizabeth MacDonald (OCNEHE) et Julie McKnight (ECCC)

- Collaboration et participation continues aux objectifs de recherche de divers groupes de financement, comme le Fonds pour l'étude de l'environnement (FEE) et le Programme de recherche et de développement énergétiques (PRDE).

Coresponsables de l'équipe : Donald Humphrey et Mike Wambolt (MPO, Maritimes), Guy Robichaud (MPO, Golfe) et Eric Theriault (OCNEHE)

État : En cours

Aucune inspection ou aucun audit conjoint n'a été requis cette année.

L'OCNEHE, le MPO et ECCC ont collaboré à l'analyse du riser tombé.

L'OCNEHE a participé à des consultations sur un certain nombre de stratégies de rétablissement, de plans d'action ou de protection future de l'habitat essentiel des espèces en péril.

La baleine noire de l'Atlantique Nord a été une préoccupation majeure du MPO et de l'OCNEHE cette année.

Les efforts de collaboration se poursuivent entre les parties en ce qui concerne la contribution aux objectifs et aux priorités de recherche.

La planification des réunions du groupe de travail sur la LEP continue d'être un défi en raison de la charge de travail des participants et de la difficulté à trouver une disponibilité commune.

ECCC et l'OCNEHE se sont rencontrés pour discuter d'approches communes concernant les dossiers d'application de la loi.

L'OCNEHE a participé à une séance de formation sur les enquêtes organisée par ECCC.

PROJET 5 – Gestion et conservation intégrées

Chefs d'équipe du projet :

Annette Daley (MPO, Maritimes) et Luc Boucher (MPO, Golfe),
Elizabeth MacDonald et Eric Theriault (OCNEHE)

Ressources de l'équipe de projet :

Janice Ray (OCNEHE)

Glen Herbert (MPO, Maritimes) et Mireille Chiasson (MPO, Golfe),

Karel Allard (ECCC)

Livrables :

- L'OCNEHE collaborera avec le MPO aux initiatives et aux structures de gouvernance élaborées en vertu de la *Loi sur les océans*, comme le Comité régional de gestion côtière et des océans (CRGCO) et le programme de surveillance environnementale du détroit de Northumberland (NORSTEMP).
- L'OCNEHE et le MPO collaboreront à l'appui de la planification, de la gestion et de la conservation de la zone de protection marine (ZPM) du Gully et de la zone d'intérêt du banc de Sainte-Anne et de la zone d'intérêt de la région du Golfe (emplacement exact à déterminer).
- L'OCNEHE et ECCC continueront de participer au processus de développement du réseau fédéral d'aires marines protégées biorégionales, y compris les processus pour les nouvelles zones d'intérêt et les « autres mesures de conservation efficaces par zone ».

État : En cours

L'OCNEHE continue de participer au Comité consultatif du Gully du MPO. Le banc de Sainte-Anne a été désigné comme ZPM en juin 2017. L'OCNEHE continue de fournir des conseils et des commentaires sur les processus de planification spatiale du MPO, y compris les processus de planification des zones benthiques sensibles, des zones d'intérêt et des réseaux de ZPM. De plus, les efforts de collaboration visant à élaborer des mesures d'atténuation améliorées liées à la baleine à bec boréale, et à d'autres espèces en péril dans la zone de compétence de l'OCNEHE, se sont poursuivis en 2017 et se poursuivront en 2018, en mettant l'accent sur la tortue luth et la baleine noire de l'Atlantique Nord.

PROJET 6 – Préparation et intervention en cas de déversement

État : En cours

Chefs d'équipe du projet : Tanya Bryant (ECCC) et Eric Theriault (OCNEHE)

Ressources de l'équipe de projet : Matthieu Dussault et Glen Herbert (MPO)

Livrables :

- Échange d'information entre ECCC, le MPO et l'OCNEHE concernant l'intervention en cas de déversement en mer.
- Le Centre national des urgences environnementales (CNUE) d'ECCC, en fonction de sa capacité, et le MPO fourniront des commentaires et des conseils à l'Office sur les plans d'intervention en cas de déversement et l'analyse des avantages environnementaux nets, au besoin.
- Toutes les parties devront présenter des invitations à participer aux exercices pertinents d'intervention en cas de déversement ou aux séances de planification.

État : En cours

Il y a un échange continu d'information entre ECCC, le MPO et l'OCNEHE concernant l'intervention en cas de déversement en mer. Le CNUE a organisé une table scientifique en septembre pour fournir des conseils consolidés à l'OCNEHE sur l'Évaluation de l'atténuation des impacts d'un déversement de BP. BP organisera un exercice en décembre 2017.

PROJET 7 – Cadre de surveillance du devenir et des effets des déversements d'hydrocarbures

Équipe du projet :

Eric Theriault (OCNEHE)

Mathieu Dussault (ECCC-CNUE)

Patrick Lambert (ECCC-SUST)

Tom King (MPO-CREPGÉ)

Livrables :

- Discussions sur les questions et domaines nécessitant un travail en collaboration.
- Élaboration d'un document-cadre décrivant comment les trois organismes travailleront ensemble et donnant un aperçu des types d'information à recueillir, ainsi que des équipements et ressources disponibles.

État : En cours

La discussion sur les questions et les domaines nécessitant un travail en collaboration est en cours. L'OCNEHE a préparé la version préliminaire du document-cadre, qui est actuellement examinée et révisée. Ce projet se poursuivra en 2018.

PROJET 8 – Immersion en mer

Chef d'équipe du projet : Kevin Power (EC)

Ressources de l'équipe de projet : Eric Theriault (OCNEHE)

Livrables :

- Les programmes maritimes d'ECCC – Région de l'Atlantique a déposé un document de discussion avec ses collègues de la région de la capitale nationale afin de trouver des mesures possibles pour répondre aux questions politiques de longue date concernant l'application des dispositions de la LCPE sur l'immersion en mer au secteur pétrolier et gazier extracôtier.
- Finalisation de l'examen du programme d'immersion en mer d'ECCC de l'alinéa 122(1)k de la *Loi canadienne sur la protection de l'environnement* intitulé « alinéa sur l'exemption extracôtière » afin de fournir aux deux Offices, à l'Association canadienne des producteurs pétroliers (ACPP) et à leurs membres de l'industrie une mise à jour des résultats de cet examen et des conseils sur ce que cela signifie pour le processus réglementaire dans le secteur pétrolier et gazier extracôtier.

État : En cours

Les programmes de surveillance des effets sur l'environnement (SEE) du projet énergétique extracôtier de l'île de Sable et du projet de Deep Panuke ont tous deux été examinés et approuvés en temps opportun et de manière efficace. Les travaux relatifs au projet de cadre révisé et au rapport de synthèse sur la SEE ont commencé et se poursuivront en 2018.

PROJET 4 – Activités de conformité réglementaire

Livrables :

- ECCC, le MPO et l'OCNEHE s'efforceront d'entreprendre chaque année des activités conjointes de vérification de la conformité lorsque l'occasion se présentera, y compris des activités de surveillance et d'audit ou d'inspection, dans le cadre de leurs mandats respectifs.

Coresponsables de l'équipe : Donald Humphrey et Mike Wambolt (MPO, Maritimes), Guy Robichaud (MPO, Golfe), Eric Theriault, Elizabeth MacDonald et Janice Ray (OCNEHE), Dave Wood et Craig Smith (ECCC)

- L'OCNEHE continuera à participer à l'élaboration de stratégies de rétablissement, de plans d'action et de plans de gestion, ainsi qu'à l'établissement de listes d'espèces en péril, en participant à des ateliers, à des réunions et en répondant aux demandes de consultation.

Coresponsables de l'équipe : Heidi Schaefer (MPO, Maritimes), Diane Amirault-Langlais (MPO, Golfe), Elizabeth MacDonald et Janice Ray (OCNEHE).

- ECCC et l'OCNEHE collaboreront à l'élaboration de conseils concernant l'évitement et les mesures améliorées d'atténuation des impacts sur les oiseaux migrateurs.

Coresponsables de l'équipe : Elizabeth MacDonald (OCNEHE) et Julie McKnight (ECCC)

- L'OCNEHE et le MPO continueront de collaborer à l'élaboration d'exigences de mesures d'atténuation améliorées pour les programmes situés dans la zone de répartition des espèces en péril, comme la baleine à bec boréale.

Coresponsables de l'équipe : Donald Humphrey et Mike Wambolt (MPO, Maritimes), Diane Amirault-Langlais (MPO, Golfe), Eric Theriault, Elizabeth MacDonald et Janice Ray (OCNEHE)

- Le groupe de travail sur la LEP de l'OCNEHE et de l'Office Canada-Terre-Neuve-et-Labrador des hydrocarbures extracôtiers (OCTNLHE) continuera de se réunir et de partager de l'information afin d'aider à interpréter les exigences de la LEP et de fournir des conseils.

Coresponsables de l'équipe : Heidi Schaefer (MPO, Maritimes), Diane Amirault-Langlais (MPO, Golfe), Elizabeth MacDonald (OCNEHE) et Julie McKnight (ECCC)

- Collaboration et participation continues aux objectifs de recherche de divers groupes de financement, comme le Fonds pour l'étude de l'environnement (FEE) et le Programme de recherche et de développement énergétiques (PRDE).

Coresponsables de l'équipe : Donald Humphrey et Mike Wambolt (MPO, Maritimes), Guy Robichaud (MPO, Golfe) et Eric Theriault (OCNEHE)

État : En cours

Aucune inspection ou aucun audit conjoint n'a été requis cette année.

L'OCNEHE, le MPO et ECCC ont collaboré à l'analyse du riser tombé.

L'OCNEHE a participé à des consultations sur un certain nombre de stratégies de rétablissement, de plans d'action ou de protection future de l'habitat essentiel des espèces en péril.

La baleine noire de l'Atlantique Nord a été une préoccupation majeure du MPO et de l'OCNEHE cette année.

Les efforts de collaboration se poursuivent entre les parties en ce qui concerne la contribution aux objectifs et aux priorités de recherche.

La planification des réunions du groupe de travail sur la LEP continue d'être un défi en raison de la charge de travail des participants et de la difficulté à trouver une disponibilité commune.

ECCC et l'OCNEHE se sont rencontrés pour discuter d'approches communes concernant les dossiers d'application de la loi.

L'OCNEHE a participé à une séance de formation sur les enquêtes organisée par ECCC.

PROJET 5 – Gestion et conservation intégrées

Chefs d'équipe du projet :

Annette Daley (MPO, Maritimes) et Luc Boucher (MPO, Golfe),
Elizabeth MacDonald et Eric Theriault (OCNEHE)

Ressources de l'équipe de projet :

Janice Ray (OCNEHE)
Glen Herbert (MPO, Maritimes) et Mireille Chiasson (MPO, Golfe),
Karel Allard (ECCC)

Livrables :

- L'OCNEHE collaborera avec le MPO aux initiatives et aux structures de gouvernance élaborées en vertu de la *Loi sur les océans*, comme le Comité régional de gestion côtière et des océans (CRGCO) et le programme de surveillance environnementale du détroit de Northumberland (NORSTEMP).
- L'OCNEHE et le MPO collaboreront à l'appui de la planification, de la gestion et de la conservation de la zone de protection marine (ZPM) du Gully et de la zone d'intérêt du banc de Sainte-Anne et de la zone d'intérêt de la région du Golfe (emplacement exact à déterminer).
- L'OCNEHE et ECCC continueront de participer au processus de développement du réseau fédéral d'aires marines protégées biorégionales, y compris les processus pour les nouvelles zones d'intérêt et les « autres mesures de conservation efficaces par zone ».

État : En cours

L'OCNEHE continue de participer au Comité consultatif du Gully du MPO. Le banc de Sainte-Anne a été désigné comme ZPM en juin 2017. L'OCNEHE continue de fournir des conseils et des commentaires sur les processus de planification spatiale du MPO, y compris les processus de planification des zones benthiques sensibles, des zones d'intérêt et des réseaux de ZPM. De plus, les efforts de collaboration visant à élaborer des mesures d'atténuation améliorées liées à la baleine à bec boréale, et à d'autres espèces en péril dans la zone de compétence de l'OCNEHE, se sont poursuivis en 2017 et se poursuivront en 2018, en mettant l'accent sur la tortue luth et la baleine noire de l'Atlantique Nord.

PROJET 6 – Préparation et intervention en cas de déversement

État : En cours

Chefs d'équipe du projet : Tanya Bryant (ECCC) et Eric Theriault (OCNEHE)

Ressources de l'équipe de projet : Matthieu Dussault et Glen Herbert (MPO)

Livrables :

- Échange d'information entre ECCC, le MPO et l'OCNEHE concernant l'intervention en cas de déversement en mer.
- Le Centre national des urgences environnementales (CNUE) d'ECCC, en fonction de sa capacité, et le MPO fourniront des commentaires et des conseils à l'Office sur les plans d'intervention en cas de déversement et l'analyse des avantages environnementaux nets, au besoin.
- Toutes les parties devront présenter des invitations à participer aux exercices pertinents d'intervention en cas de déversement ou aux séances de planification.

État : En cours

Il y a un échange continu d'information entre ECCC, le MPO et l'OCNEHE concernant l'intervention en cas de déversement en mer. Le CNUE a organisé une table scientifique en septembre pour fournir des conseils consolidés à l'OCNEHE sur l'évaluation de l'atténuation des impacts d'un déversement de BP. BP organisera un exercice en décembre 2017.

PROJET 7 – Cadre de surveillance du devenir et des effets des déversements d'hydrocarbures

Équipe du projet :

Eric Theriault (OCNEHE)

Mathieu Dussault (ECCC-CNUE)

Patrick Lambert (ECCC-SUST)

Tom King (MPO-CREPGÉ)

Livrables :

- Discussions sur les questions et domaines nécessitant un travail en collaboration.
- Élaboration d'un document-cadre décrivant comment les trois organismes travailleront ensemble et donnant un aperçu des types d'information à recueillir, ainsi que des équipements et ressources disponibles.

État : En cours

La discussion sur les questions et les domaines nécessitant un travail en collaboration est en cours. L'OCNEHE a préparé la version préliminaire du document-cadre, qui est actuellement examinée et révisée. Ce projet se poursuivra en 2018.

PROJET 8 – Immersion en mer

Chef d'équipe du projet : Kevin Power (EC)

Ressources de l'équipe de projet : Eric Theriault (OCNEHE)

Livrables :

- Les programmes maritimes d'ECCC – Région de l'Atlantique a déposé un document de discussion avec ses collègues de la région de la capitale nationale afin de trouver des mesures possibles pour répondre aux questions politiques de longue date concernant l'application des dispositions de la LCPE sur l'immersion en mer au secteur pétrolier et gazier extracôtier.
- Finalisation de l'examen du programme d'immersion en mer d'ECCC de l'alinéa 122(1)k) de la *Loi canadienne sur la protection de l'environnement* intitulé « alinéa sur l'exemption extracôtière » afin de fournir aux deux Offices, à l'Association canadienne des producteurs pétroliers (ACPP) et à leurs membres de l'industrie une mise à jour des résultats de cet examen et des conseils sur ce que cela signifie pour le processus réglementaire dans le secteur pétrolier et gazier extracôtier.

État : En cours

Les programmes de surveillance des effets sur l'environnement (SEE) du projet énergétique extracôtier de l'île de Sable et du projet de Deep Panuke ont tous deux été examinés et approuvés en temps opportun et de manière efficace. Les travaux relatifs au projet de cadre révisé et au rapport de synthèse sur la SEE ont commencé et se poursuivront en 2018.

PROJET 9 – Rapports d'étape

Chef d'équipe du projet : Dena Murphy (OCNEHE)

Ressources de l'équipe du projet :

Lisa Fougère (ECCC)

Annette Daley (MPO, Maritimes)

M. Richard Ruest (MPO, Golfe)

Livrables :

- Synthèse semestrielle des progrès réalisés

- Rapport annuel au comité exécutif

État : Complété

La synthèse semestrielle a été réalisée en juin 2017. Le présent rapport d'étape annuel satisfait au deuxième livrable défini dans le cadre de ce projet.

